

本製品は日本国法に基づき製造販売されたものです。また、この添付文書は日本国法に基づき作成した添付文書を翻訳したものであり、日本国外の法規に準じているわけではありません。

本产品根据日本法律进行制造和销售。另外,说明书是由基于日本法律制作的说明书翻译而来,并非遵照日本以外国家的法规。

第2类医药品

请妥善保管此说明书,并在服用时,仔细阅读。

维生素B₁主药制剂 キューピーコーワ コンドロイザー-α

Q&P KOWA CHONDROIZER α

使用上的注意事项

咨询相关事项

- 以下人士服用前请先咨询医生、药剂师或者“登録販売者”
 - 孕妇或者可能妊娠的妇女。
 - 对药品等过敏者。
- 服用后,若出现下列症状则可能是出现了副作用,应立即停止服用,并携带此说明书咨询医生、药剂师或者“登録販売者”

相关部位	症状
皮肤	出疹・发红、瘙痒
消化系统	恶心・呕吐、食欲不振
- 服用后,可能会出现下列症状,当下列症状持续或者有增强迹象时,应停止服用,并携带此说明书咨询医生、药剂师或者“登録販売者”
软便、腹泻
- 当服用1个月仍不见症状好转时,应停止服用,并携带此说明书咨询医生、药剂师或者“登録販売者”

效能・效果

- 缓解以下各种症状:
关节痛及肌肉痛(肩部/腰部/肘部/膝盖疼痛、肩酸、肩周炎等)、神经痛、手脚发麻、便秘、眼睛疲劳(慢性眼部疲劳和与之伴随的视线模糊、眼部疼痛)。
- 脚气
“但是,使用1个月后1・2的症状仍不见改善时,请咨询医生或者药剂师。”
- 以下情况需补充维生素B₁:
身体疲劳时、怀孕及哺乳期、病中病愈后体力下降时

用法・用量

按照下列剂量以常温水或者温开水服用。

年齢	1次量	1天服用次数
成人(15岁以上)	3片○○○	2次
未满15岁的儿童	×不可服用	

无论餐前或餐后均可服用。

<用法・用量相关注意事项>

请务必严格遵守用法・用量。

成分·分量 (6片装)

成分·分量	
防已干燥提取物 (相当于防已 3000mg)	240.0mg
硫酸软骨素酯钠	900.0mg
苯磷硫胺 (相当于盐酸氯化硫胺素 (V.B ₁) 10.0mg)	13.83mg
甲钴胺 (V.B ₁₂)	60.0 μg
γ- 谷维素	10.0mg

(添加物) 羟丙基纤维素 (HPC)、纤维素、交联羧甲基纤维素 Na、硬脂酸 Mg、聚乙烯醇·丙烯酸·甲基丙烯酸甲酯共聚物、羟丙甲纤维素、氧化钛、巴西棕榈蜡

保管及使用上的注意事项

- ❶ 请将软管盖密封好，放入外包装后，保管在阴凉干燥处，远离高温，避免阳光直射(光线可能影响产品的质量)。
- ❷ 请放在儿童无法触及的地方。
- ❸ 请勿放入其他替换容器内。(否则会导致误用及变质。)
- ❹ 药片一旦沾水，物质成分会发生变化，因此请避免水滴，或湿手触摸。误将药品弄湿时，请将该药品废弃。
- ❺ 容器中的填塞物(塑料)，可防止运输途中药片破损，打开容器盖后，请务必扔掉。
- ❻ 容器盖若没有盖紧，药品受潮后，则会影响品质，所以服用后请务必拧紧容器盖。
- ❼ 请在外盒及标签的“开封年月日”填写栏内，将瓶盖开封后的日期填入。
- ❽ 请勿服用过期(外盒及标签上有记载)药品。此外，药瓶一旦开封，为保证药效请在开封后 6 个月以内服用。



制造销售商 兴和株式会社 东京都中央区日本桥本町三丁目 4-14

Y1411R K1K B1